

QUICK START GUIDE



TUNE ANC





WHAT'S IN THE BOX



S/M/L



SCAN ME

APP



JBL HEADPHONES

GET EVEN MORE CONTROL AND PERSONALIZATION OF YOUR LISTENING EXPERIENCE WITH THIS FREE APP.

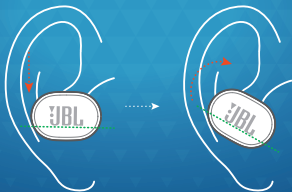


HOW TO WEAR

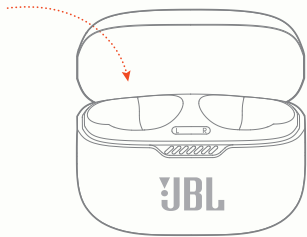
1 TRY DIFFERENT SIZES FOR A PERFECT FIT AND AUDIO PERFORMANCE.



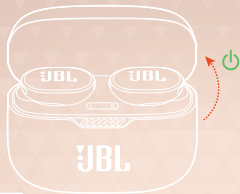
2



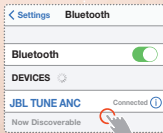
FIRST TIME USE



POWER ON & CONNECT

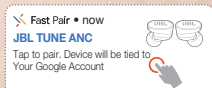


OTHERS



CHOOSE "JBL TUNE ANC" TO CONNECT

ANDROID™ 6.0+



Fast Pair

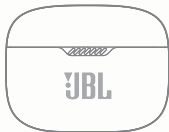
DUAL CONNECT + SYNC



L

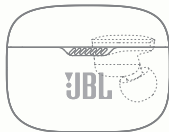
R

STEREO MODE



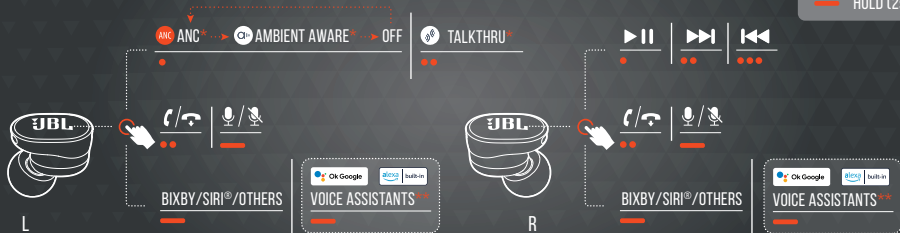
L/R

MONO MODE



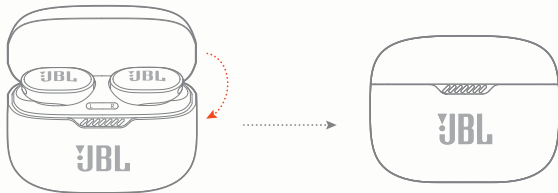
CONTROLS

- TAP × 1
- TAP × 2
- TAP × 3
- HOLD (2s)



- * ENABLE ADVANCE CONTROLS BY CONNECTING YOUR JBL TUNE ANC TO JBL HEADPHONES APP 
- ** ENABLE YOUR VOICE ASSISTANT THROUGH JBL HEADPHONES APP AND ASSIGN IT TO YOUR PREFERRED EARBUD (L/R).

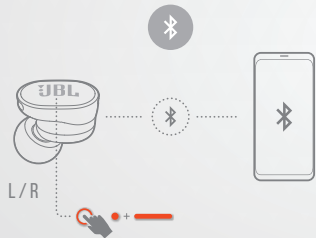
POWER OFF



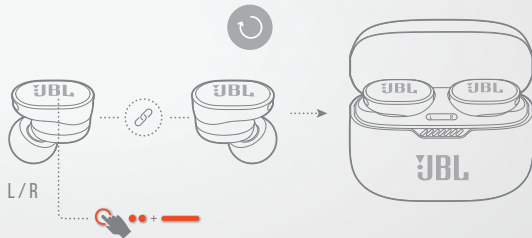
MANUAL SETUP

- TAP × 1
- TAP × 2
- HOLD (5s)

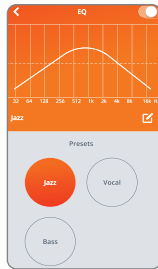
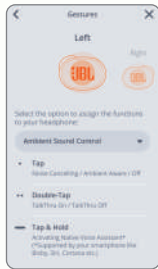
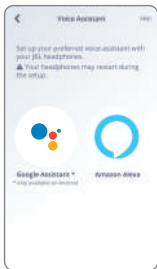
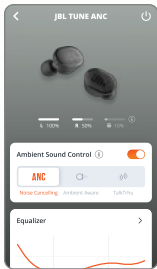
CONNECT TO A NEW BLUETOOTH DEVICE



FACTORY RESET



DO MORE WITH THE APP

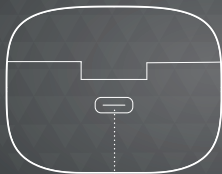


CHARGING



CHARGE  →  2HR

10MIN  = UP TO 2HR 



LED BEHAVIORS

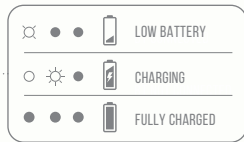
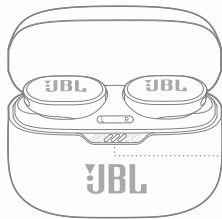


  BT CONNECTING

  BT CONNECTED

  BT NOT CONNECTED

  FACTORY RESET



TECH SPEC

Model:	TUNE ANC
Driver Size:	10 mm/ 0.394" Dynamic Driver
Power supply:	5V --- 1A
Earbud:	5.7 g per pc (11.4 g combined)/ 0.012 lbs per pc (0.024 lbs combined)
Charging case:	40.4 g/ 0.087 lbs
Earbud battery type:	Lithium-ion polymer (70 mAh / 3.85 V)
Charging case battery type:	Lithium-ion polymer (750 mAh / 3.7 V)
Charging time:	2 hrs from empty
Music playtime with BT on and ANC off:	up to 10 hrs
Music playtime with BT on and ANC on:	up to 8 hrs
Frequency Response:	20 Hz – 20 kHz

Impedance:	32 ohm
Sensitivity:	103 dB SPL@1 kHz
Maximum SPL:	94 dB
Microphone sensitivity:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth version:	5.2
Bluetooth profile version:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6, HFP 1.7
Bluetooth transmitter frequency range:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth transmitter power:	<12 dBm EIRP
Bluetooth transmitter modulation:	GFSK, $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
Maximum operation temperature:	45°C



FR**CONTENU DE LA BOÎTE
APPLICATION**

Obtenez encore plus de contrôle et de personnalisation de votre expérience d'écoute avec cette application gratuite.

COMMENT LES PORTER

Essayez les différentes tailles pour un maintien et des performances audio parfaits.

**PREMIÈRE UTILISATION
ALLUMAGE ET CONNEXION**

Autres

Android™ 6.0+

Choisissez la connexion à

« JBL TUNE ANC »

DUAL CONNECT + SYNC

Mode stéréo

Mode mono

COMMANDES

Tap | Mettre en attente

ANC (RBA)*

Ambient Aware (perception de l'environnement)*

Éteint

Talkthru*

Bixby / Siri® / autres

Assistant vocal**

* Activez les commandes avancées en connectant vos JBL TUNE ANC à l'application JBL Headphones .

** Activez votre assistant vocal via l'application JBL Headphones et affectez-le à l'écouteur de votre choix (G/D).

**ARRÊT
CONFIGURATION MANUELLE**

Connexion à un nouvel appareil Bluetooth

Réinitialisation d'usine

**PLUS DE POSSIBILITÉS AVEC
L'APPLICATION****CHARGE****SIGNIFICATIONS DES TÉMOINS**

Connexion BT

BT connecté

BT non connecté

Réinitialisation d'usine

Batterie faible

Charge

Charge complète

SPÉC. TECHNIQUES

Modèle :

Taille de haut-parleur :

Alimentation électrique :

Écouteurs :

Boîtier chargeur :

Type de batterie des écouteurs :

Type de batterie du boîtier chargeur :

Temps de charge :

Autonomie de lecture de musique avec BT actif et ANC (RBA) inactive :

Autonomie de lecture de musique avec BT et ANC (RBA) actifs :

Réponse en fréquence :

Impédance :

Sensibilité :

Pression sonore max. :

Sensibilité du microphone :

Version Bluetooth :

Version du profil Bluetooth :

Bande de fréquences de l'émetteur Bluetooth :

Puissance de l'émetteur Bluetooth :

Modulation de l'émetteur Bluetooth :

Température de fonctionnement maximale :

TUNE ANC

Haut-parleur dynamique de 10 mm / 0,394"

5 V --- 1 A

5,7 g chaque (11,4 g combinés) /
0,012 lbs chaque (0,024 lbs combinés)

40,4 g / 0,087 lbs

Lithium-ion polymère (70 mAh / 3,85 V)

Lithium-ion polymère (750 mA / 3,7 V)

2 h depuis vide

jusqu'à 10 h

jusqu'à 8 h

20 Hz– 20 kHz

32 ohms

103 dB SPL à 1 kHz

94 dB

-10 dBV/Pa à 1 kHz

5.2

A2DP 1.3, AVRCP 1.6, HFP 1.7

2,4 GHz - 2,4835 GHz

< 12 dBm PAR

GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK

45 °C

DA**HVAD ER DER I ÆSKEN
APPEN**

Få mere kontrol og en personlig skræddersyet lytteoplevelse med denne gratis app.

TAG DEM PÅ

Prøv forskellige størrelser for at få en perfekt pasform og lyd.

FØRSTE ANVENDELSE**TÆND OG FORBIND**

Andre

Android™ 6.0+

Vælg "JBL TUNE ANC" for at oprette forbindelse

**DOBBELT FORBINDELSE +
SYNKRONISERING**

Stereotilstand

Monotilstand

KONTROL

Tap | Hold

ANC*

Ambient Aware*

Slukket

Talkthru*

Bixby/Siri®/Andre
Stemmeassistent**

* Aktiver avancerede kontroller ved at forbinde din JBL TUNE ANC til JBL Headphones-appen .

** Aktivér din stemmeassistent via appen JBL Headphones, og knyt den til det ørestykke, du foretrækker (V/H).

SLUK**MANUEL OPSÆTNING**

Forbind en ny Bluetooth-enhed Nulstilling til fabriksindstillinger

GØR MERE MED APPEN**OPLADNING
LED-SYMBOLER**

Bluetooth forbinder

Bluetooth forbundet

Bluetooth ikke forbundet

Nulstilling til fabriksindstillinger

Lavt batteri

Oplader

Fuldt opladet

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Model:	TUNE ANC
Enhedsstørrelse:	10 mm / 0,394" dynamisk enhed
Strømforsyning:	5 V --- 1 A
Øretelefon:	5,7 g pr. stk (11,4 g kombineret)
Opladningstui:	40,4 g
Batteritype for øretelefon:	Lithium-ion polymer (70mAh / 3,85 V)
Batteritype (opladningstui):	Lithium-ion Polymer (750mAh / 3,7 V)
Opladningstid:	2 timer fra tom
Musikspilletid med Bluetooth tændt og ANC slukket:	op til 10 timer
Musikspilletid med Bluetooth tændt og ANC tændt:	op til 8 timer
Frekvensområde:	20 Hz – 20 kHz
Impedans:	32 ohm
Følsomhed:	103 dB SPL@1 kHz
Maksimal SPL:	94 dB
Mikrofonfølsomhed:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth-version:	5.2
Bluetooth-profil version:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6, HFP 1.7
Bluetooth-senders frekvensområde:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Bluetooth-sendeeffekt:	<12 dBm EIRP
Bluetooth-sendemodulation:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Maksimal driftstemperatur:	45°C

DE

VERPACKUNGSMATERIAL APP

Hole dir mit dieser kostenlosen App noch mehr Kontrolle und Personalisierung für dein Hörerlebnis.

TRAGEMÖGLICHKEITEN
Probiere für eine perfekte Passform und Audio-Performance verschiedene Größen der Ohrstöpsel aus.

ERSTMALIGE VERWENDUNG EINSCHALTEN UND VERBINDEN

Weitere
Android™ 6.0+
Wähle „JBL TUNE ANC“ zum Verbinden

DUAL CONNECT + SYNC

Stereo-Modus
Mono-Modus
BEDIENELEMENTE
Tap | Halten
ANC (Aktives Noise-Cancelling)*
Ambient Aware
(Umgebungsbewusst)*
Aus

Talkthru* (Gesprächsbereit)
Bixby / Siri* / Weiterer

Sprachassistent**

* Aktiviere erweiterte Steuerelemente, indem du die JBL TUNE ANC mit der App JBL Headphones verbindest 
** Aktiviere den Sprachassistenten über die App JBL Headphones und weise ihn deinem bevorzugten Ohrhörer zu (L/R).

AUSSCHALTEN MANUELLES SETUP

Verbindung mit einem neuen Bluetooth-Gerät herstellen
Werkseinstellungen

NOCH MEHR MIT DER APP MACHEN

AUFLADEN LED-VERHALTEN

BT wird verbunden
BT verbunden
BT nicht verbunden
Werkseinstellungen
Akku schwach
Wird geladen
Voll geladen

TECHNISCHE DATEN

Modell:	TUNE ANC
Treibergröße:	10-mm-(0,394")-Dynamiktreiber
Energieversorgung:	5V --- 1A
Ohrhörer:	5,7 g pro Stück (11,4 g kombiniert)
Ladebox:	40,4 g
Ohrhörer-Akkutyp:	Lithium-Ionen-Akku (70 mAh / 3,85 V)
Ladebox-Akkutyp:	Lithium-Ionen-Akku (750 mAh / 3,7 V)
Ladezeit:	2 Std. ab leerem Akku
Musikwiedergabezeit mit eingeschaltetem BT und ausgeschaltetem ANC:	Bis zu 10 Std.
Musikwiedergabezeit mit eingeschaltetem ANC und BT:	Bis zu 8 Std.
Frequenzgang:	20 Hz – 20 kHz
Impedanz:	32 Ohm
Empfindlichkeit:	103 dB SPL bei 1 kHz
Maximaler Schalldruckpegel:	94 dB
Mikrofonempfindlichkeit:	-10 dBV/Pa bei 1 kHz
Bluetooth-Version:	5.2
Bluetooth-Profilversion:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6, HFP 1.7
Frequenzbereich für die Bluetooth-Übertragung:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth-Übertragungsleistung:	<12 dBm EIRP
Bluetooth-Übertragungsmodulation:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Maximale Betriebstemperatur:	45 °C

EL

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗ

Εξασφαλίστε ακόμα μεγαλύτερο έλεγχο και εξατομίκευση της εμπειρίας ακρόασης με αυτή την δωρεάν εφαρμογή.

ΠΩΣ ΝΑ ΤΟ ΦΟΡΕΣΕΤΕ

Δοκιμάστε διαφορετικά μεγέθη για τέλεια εφαρμογή και απόδοση ήχου.

ΧΡΗΣΗ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ ANAMMA & ΣΥΝΔΕΣΗ

Άλλες

Android™ 6.0+

Επιλέξτε "JBL TUNE ANC" για να συνδεθείτε

ΔΙΠΛΗ ΣΥΝΔΕΣΗ + ΣΥΓΧΡΟΝΙΣΜΟΣ

Στερεοφωνική λειτουργία Μονοφωνική λειτουργία

ΕΛΕΓΧΟΙ

Tap | Διατήρηση ANC*

Ambient Aware (Αντίληψη περιβάλλοντος)*
Off (Απενεργ.)
Talkthru*

Bixby / Siri™ / Άλλα Φωνητικές βοηθός**

* Ενεργοποιήστε τους προηγμένους ελέγχους, συνδέοντας το JBL TUNE ANC στην εφαρμογή JBL Headphones 📱.

** Ενεργοποιήστε τον βοηθό φωνής μέσω της εφαρμογής JBL Headphones και συνδέστε τον στο ακουστικό που προτιμάτε (Α/Δ).

ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗ

Σύνδεση σε νέα συσκευή Bluetooth

Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων

ΚΑΝΤΕ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ

ΦΟΡΤΙΣΗ ΣΕ ΞΕΛΙΞΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ LED

Σύνδεση BT

BT συνδέθηκε

BT δεν συνδέθηκε

Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων

Χαμηλή στάθμη μπαταρίας

Φορτίση

Έχει φορτίσει πλήρως

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Μοντέλο:

Μέγεθος οδηγού:

Τροφодοσία:

Ακουστικό:

Θήκη φόρτισης:

Τύπος μπαταρίας ακουστικού:

Τύπος μπαταρίας θήκης φόρτισης:

Χρόνος φόρτισης:

Διάρκεια αναπαραγωγής μουσικής με το BT και το ANC απενεργοποιημένο:

Διάρκεια αναπαραγωγής μουσικής με το BT και το ANC ενεργοποιημένα:

Συχνότητα απόκρισης:

Αντίσταση:

Ευαισθησία:

Μέγιστο SPL:

Ευαισθησία μικροφώνου:

Έκδοση Bluetooth:

Έκδοση προφίλ Bluetooth:

Εύρος συχνοτήτων πομπού Bluetooth:

Ισχύς πομπού Bluetooth:

Διαμόρφωση πομπού Bluetooth:

Μέγιστη θερμοκρασία λειτουργίας:

TUNE ANC

10 mm / 0,394" Δυναμικό οδηγός

5V === 1A

5,7 g ανά τυχ. (11,4 g μοζι) /
0,012 lbs ανά τυχ. (0,024 lbs μοζι)

40,4 g / 0,087 lbs

Πολυμερών ιόντων λιθίου (70mAh / 3,85V)

Πολυμερών ιόντων λιθίου (750mAh / 3,7V)

2 ώρες όταν είναι άδεια

έως 10 ώρες

έως 8 ώρες

20 Hz – 20 kHz

32 ohm

103 dB SPL@1 kHz

94 dB

-10 dBV/Pa@1 kHz

5.2

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

2,4 GHz - 2,4835 GHz

<12 dBm EIRP

GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK

45°C

ES

CONTENIDO DE LA CAJA APLICACIÓN

Consigue todavía más control y personaliza tu escucha con más detalle **CÓMO SE LLEVAN. ENCUENTRA LA COMODIDAD**

Prueba distintas tallas para encontrar el ajuste y el rendimiento de audio perfectos.

USO POR PRIMERA VEZ ENCENDER Y CONECTAR

Otros

Android™ 6.0+

Selecciona "JBL TUNE ANC" para conectar

CONEXIÓN DUAL + SINCRONIZACIÓN

Modo estéreo

Modo mono

CONTROLES

Tap | Mantener

ANC (Cancelación activa del ruido)*
Ambient Aware (Escucha del entorno)*

Apagado

Talkthru*

Bixby / Siri™ / otros

Asistente de voz**

* Activa los controles avanzados conectando los JBL TUNE ANC a la aplicación JBL Headphones 📱.

** Activa tu asistente de voz mediante la aplicación JBL Headphones y asígnalo al auricular que prefieras (izquierdo o derecho).

APAGAR

CONFIGURACIÓN MANUAL

Conectar con un dispositivo Bluetooth nuevo

Restablecimiento a la configuración de fábrica

CONSIGUE MÁS CON LA APLICACIÓN CARGA

COMPORTAMIENTOS DE LOS LED

Bluetooth conectado.

Conectando Bluetooth

Bluetooth conectado

Bluetooth no conectado

Restablecimiento a la configuración de fábrica

Batería baja

Carga. Cargando

Carga completa

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo:	TUNE ANC
Tamaño de la unidad:	Unidad dinámica de 10 mm/ 0,394"
Alimentación:	5 V --- 1 A
Auricular:	5,7 g por pieza (11,4 g combinados)
Estuche de carga:	40,4 g
Tipo de batería de los auriculares:	Polimérica de ion litio (70 mAh / 3,85 V)
Tipo de batería del escuche de carga:	
Tipo de batería de la funda de carga:	Polimérica de ion-litio (750 mA / 3,7 V)
Tiempo de carga:	2 h desde carga agotada
Tiempo de reproducción de música con la función Bluetooth activada y la cancelación activa del ruido desactivada:	
Tiempo de reproducción de música con las funciones de Bluetooth y ANC (Cancelación activa del ruido) desactivadas:	hasta 10 h
Tiempo de reproducción de música con las funciones de Bluetooth y ANC (Cancelación activa del ruido) activadas:	hasta 8 h
Respuesta en frecuencias:	20 Hz – 20 kHz
Impedancia:	32 Ohm
Sensibilidad:	103 dB NPS a 1 kHz
SPL máximo:	94 dB
Sensibilidad del micrófono:	-10 dBV/Pa a 1 kHz
Versión Bluetooth:	5.2
Versión del perfil de Bluetooth:	A2DP 1.3 , AVRCP 1.6 HFP 1.7
Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Potencia del transmisor Bluetooth:	<12 dBm EIRP
Modulación del transmisor Bluetooth:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Temperatura máxima de funcionamiento:	45 °C

F

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ SOVELLUS

Tällä ilmaisella sovelluksella voit hallita kuuntelukokemustasi entistäkin paremmin ja muokata siitä henkilökohtaiseman.

KÄYTTÖOHJEET

Kokeile eri kokoja, jotta saat parhaan istuvuuden ja äänenlaadun.

ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA VIRRRAN KYTKEMINEN JA YHDISTÄMINEN

Muut
Android™ 6.0+
Valitse "JBL TUNE ANC"
muodostaaksesi yhteys
KAKSOILIITÄNTÄ + SYNKR.

Stereotila

Monotila

OHJAIMET

Tap | Pidä

ANC*

Ambient Aware


(Ympäristötietoisuus)*

Pois päältä

Talkthru*

Bixby / Siri* / Muut

Puheavustaja**

* Ota käyttöön innovatiiviset ohjaimet yhdistämällä JBL TUNE ANC -kuulokkeesi JBL Headphones -sovellukseen  .
** Ota käyttöön puheavustajasi JBL Headphones -sovelluksen avulla ja määritä se haluamaasi korvanappiin (V/O).

VIRTA POIS

MANUAALINEN ASENNUS

Yhdistä uuteen bluetooth-laitteeseen

Tehdasasetusten palautus

SOVELLUKSEN MUUT

KÄYTTÖMAHDOLLISUUDET

LATAUTUU

LED-MERKKIVALON

TOIMINNOT

Muodostetaan BT-yhteyttä

BT yhdistetty

BT ei yhdistetty

Tehdasasetusten palautus

Akun varaus vähissä

Latautuu

Täysin ladattu

TEKNISET TIEDOT

Malli:	TUNE ANC
Elementin koko:	10 mm/ 0,394" Dynaaminen elementti
Virransyöttö:	5V --- 1A
Nappikuuloke:	5,7 g/yksikkö (11,4 g yhdessä) / 0,012 paunaa/yksikkö (0,024 paunaa yhdessä)
Latauskotelo:	40,4 g/ 0,087 paunaa
Nappikuulokkeen akun tyyppi:	Litium-ionipolymeeri (70 mAh / 3,85 V)
Latauskotelon akkutyyppe:	Litium-ionipolymeeri (750 mAh / 3,7 V)
Latausaika:	2 h tyhjästä
Toisto aika BT päällä ja ANC pois päältä:	jopa 10 h
Musiikin toisto aika BT ja ANC päällä:	jopa 8 h
Taajuusvaste:	20 Hz – 20 kHz
Impedanssi:	32 ohmia
Herkkyys:	103 dB SPL@1 kHz
Maksimi SPL:	94 dB
Mikrofonin herkkyys:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth-versio:	5.2
Bluetooth-profiiliversio:	A2DP 1.3 , AVRCP 1.6 HFP 1.7
Bluetooth-lähettimen taajuusalue:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Bluetooth-lähettimen teho:	<12 dBm EIRP
Bluetooth-lähettimen modulaatio:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Maksimi käyttölämpötila:	45°C

HU**A DOBOZ TARTALMA
ALKALMAZÁS**

Ezzel az ingyenes alkalmazással még több ellenőrzést és személyre szabott zenehallgatási élményt kaphat.

A HASZNÁLAT MÓDJA

Próbálgjon ki különböző méreteket a tökéletes illeszkedéshez és hangteljesítményhez.

**ELSŐ HASZNÁLAT
BEKAPCSOLÁS ÉS
CSATLAKOZÁS**

Egyebek
Android™ 6.0+

Válassza a „JBL TUNE ANC” elemet a csatlakozáshoz

**KETTŐS CSATLAKOZÁS +
SZINKRONIZÁLÁS**

Sztereó üzemmód
Monó üzemmód

VEZÉRLŐK

Tap |Tartsa lenyomva
ANC*

Ambient Aware (Környezeti zaj
beengedése)*

Off (Ki)

Talkthru*

Bixby / Siri® / Egyebek

Hangvezérlési asszisztens**

* Engedélyezze a fejlett
vezérlőket a JBL TUNE ANC és
a JBL Headphones alkalmazás
összekapcsolásával 

** Engedélyezze a hang-asszisztens

JBL Headphones alkalmazáson
keresztül történő használatát és
társítsa azt bármely fülhallgatóhoz
(bal/jobb).

**KIKAPCSOLÁS
MANUÁLIS BEÁLLÍTÁS**

Csatlakoztassa egy új Bluetooth
eszközhöz

**Gyári visszaállítás
TEGYEN TÖBBET AZ
ALKALMAZÁSSAL****TÖLTÉS****LED TULAJDONSÁGAI**

BT csatlakoztatása

BT csatlakoztatva

BT nincs csatlakoztatva

Gyári visszaállítás

Alacsony akkumulátortöltöttség

Töltés

Teljesen feltöltve

MŰSZAKI SPECIFIKÁCIÓK

Modell:

Hangszóró mérete:

Tápellátás:

Fülhallgató:

Töltőtok:

Fülhallgató akkumulátorának típusa:

Töltőtok akkumulátorának típusa:

Töltési idő:

Lejátszási idő BT funkcióval és ANC
funkció nélkül:

Lejátszási idő BT funkcióval és ANC
funkcióval:

Frekvenciaválasz:

Impedancia:

Érzékenység:

Maximális SPL:

Mikrofon érzékenysége:

Bluetooth-verzió:

Bluetooth-profilverzió:

Bluetooth jeladó frekvenciatartománya: 2,4 GHz - 2,4835 GHz

Bluetooth-eladó teljesítmény:

Bluetooth jeladó moduláció:

Maximális üzemi hőmérséklet:

TUNE ANC

10 mm / 0,394" Dinamikus hangszóró

5V ---- 1A

5,7 g darabonként (11,4 g együttesen) /
0,012 font darabonként (0,024 font
együttesen)

40,4 g / 0,087 font

Lítium-ion polimer (70 mAh / 3,85 V)

Lítium-ion polimer (750 mAh / 3,7 V)

2 óra teljesen lemerült állapotból

legfeljebb 10 óra

legfeljebb 8 óra

20 Hz – 20 kHz

32 ohm

103 dB SPL 1 kHz-en

94 dB

-10 dBV/Pa 1 kHz-en

5.2

A2DP 1.3 , AVRCP 1.6 HFP 1.7

<10 dBm EIRP

GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK

45°C

IT**CONTENUTO DELLA
CONFEZIONE****APP**

Ottieni un maggiore controllo e
personalizzazione della tua esperienza
di ascolto con questa App gratuita.

COME INDOSSARLI

Prova misure diverse per comfort e
prestazioni audio perfetti.

AL PRIMO UTILIZZO**ACCENSIONE E COLLEGAMENTO**

Altri

Android™ 6.0+

Scegli "JBL TUNE ANC" per effettuare
il collegamento

DUAL CONNECT + SYNC

Modalità stereo

Modalità mono

CONTROLLI

Tap |Tieni premuto
ANC*


Ambient Aware*

Spento

Talkthru*

Bixby / Siri® / Altri

Assistente vocale**

* Attiva i controlli avanzati
collegando le tue JBL TUNE ANC
all'app JBL Headphones 

** Attiva l'assistente vocale
tramite l'app JBL Headphones
ed assegnalo all'auricolare
preferito (L/R).

SPEGNIMENTO**IMPOSTAZIONE MANUALE**

Collegamento ad un nuovo
dispositivo Bluetooth

Ripristino alle impostazioni

di fabbrica

FAI DI PIÙ CON L'APP**RICARICA****COMPORTEMENTO DEI LED**

Collegamento BT

BT collegato

BT non collegato

Ripristino alle impostazioni

di fabbrica

Batteria scarica

In carica

Completamente carica

SPECIFICHE TECNICHE

Modello:	TUNE ANC
Dimensione del driver:	Driver dinamico da 10 mm/ 0,394"
Alimentazione:	5V --- 1A
Auricolari:	5,7 g per pc (11,4 g combinato)/ 0,012 lb per pc (0,024 lb combinato)
Custodia di ricarica:	40,4 g/0,087 lbs
Tipo di batteria degli auricolari:	Polimero agli ioni di litio (70mAh / 3.85V)
Tipo di batteria custodia di ricarica:	Polimero agli ioni di litio (750mAh / 3.7V)
Tempo di ricarica:	2 ore da scarichi
Autonomia in riproduzione con BT attivo e ANC spenta:	fino a 10 ore
Autonomia in riproduzione con BT e ANC attivi:	fino a 8 ore
Risposta in Frequenza:	20 Hz – 20 kHz
Impedenza:	32 ohm
Sensibilità:	103 dB SPL@1 kHz
SPL massimo:	94 dB
Sensibilità del microfono:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Versione Bluetooth:	5.2
Versione profilo Bluetooth:	A2DP 1.3 , AVRCP 1.6 HFP 1.7
Intervallo di frequenza del trasmettitore Bluetooth:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Potenza del trasmettitore Bluetooth:	<12 dBm EIRP
Modulazione del trasmettitore Bluetooth:	GFSK, n/4-DQPSK, 8-DPSK
Temperatura d'esercizio massima:	45°C

NL

VERPAKKINGSINHOUD APP

Geniet van nog meer controle en de mogelijkheid om jouw eigen luisterervaring te creëren met deze gratis app.

DRAGEN

Probeer verschillende maten om een perfecte pasvorm en audioprestaties te verzekeren.

INGEBRUIKNAME

INSHAKELLEN EN VERBINDEN

Anderen
Android™ 6.0+
Selecteer "JBL TUNE ANC" om de verbinding te maken

DUBBELE VERBINDING +


SYNCHRONISATIE

Stereo-modus
Mono-modus

REGELAARS

Tap | Ingedrukt houden
ANC* (Actieve ruisonderdrukking)
Ambient Aware* (Omgevingsbewust)
Uit
Talkthru*

Bixby / Siri™ / Anderen
Stemassistent**

* Schakel geavanceerde bediening in door de JBL TUNE ANC aan te sluiten op de JBL Headphones App 

** Schakel je stemassistent in via de JBL Headphones-app en wijs deze toe aan het gewenste oordopje (L / R).

UITSCHAKELLEN

HANDMATIGE INSTELLING

Maak verbinding met een nieuw Bluetooth-apparaat
Fabrieksreset

DOE MEER MET DE APP

OPLADEN

LED-FUNCTIES

BT verbinden
BT verbonden
BT niet verbonden
Fabrieksreset
Batterij bijna leeg
Opladen
Volledig opgeladen

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model:	TUNE ANC
Driver-afmeting:	10 mm/0,394" Dynamic Driver
Voeding:	5V --- 1A
Oordopjes:	5,7 g elk (11,4 g samen)/ 0,012 lbs elk (0,024 lbs samen)
Oplader:	40,4 g/0,087 lbs
Type batterij oordopjes:	Lithium-ion polymeer (70mAh / 3.85V)
Batterijtype oplader:	Lithium-ion polymeer (750mAh / 3.7V)
Oplaadtijd:	2 uur wanneer leeg
Muziekafspeeltijd met BT aan en ANC uit:	tot 10 uur
Muziekafspeeltijd met BT aan en ANC aan:	tot 8 uur
Frequentierespons:	20 Hz – 20 kHz
Impedantie:	32 ohm
Gevoeligheid:	103 dB SPL@1 kHz
Maximum SPL:	94 dB
Microfoongevoeligheid:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth-versie:	5.2
Bluetooth-profielversie:	A2DP 1.3 AVRCP 1.6 HFP 1.7
Frequentiebereik Bluetooth-zender:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Vermogen Bluetooth-zender:	<12 dBm EIRP
Modulatie Bluetooth-zender:	GFSK, n/4-DQPSK, 8-DPSK
Maximale bedrijfstemperatuur:	45 °C

NO**ESKENS INNHOLD
APP**

Få bedre kontroll og tilpasning av lytteopplevelsen med denne gratisappen.

SLIK BRUKES DET

Prøv ulike størrelse for å få perfekt passform og lyd.

**FØRSTEGANGS BRUK
SLÅ PÅ OG KOBLE TIL**

Andre

Android™ 6.0+

Velg "JBL TUNE ANC" for å koble til

**DOBBELTTILKOBLING +
SYNKRONISERING**

Stereomodus

Monomodus

KONTROLLER

Tapp | Hold

ANC*

Ambient Aware (Miljøbevisst)*

Av

Talkthru*

Bixby / Siri™ / annet
Voice Assistant**

* Aktiver avanserte kontroller ved å koble til dine JBL TUNE ANC til JBL Headphones app 

** Aktiver taleassistenten gjennom JBL Headphones-appen og tilordne den til den foretrukne øreproppen (H/V).

SLÅ AV**MANUELL KONFIGURERING**

Koble til en nye Bluetooth-enhet
Tilbkestill til fabrikkinnstillinger

GJØR MER MED APPEN**LADING****LED-ATFERD**

BT koble til

BT tilkoblet

BT ikke tilkoblet

Tilbkestill til fabrikkinnstillinger

Lite batteri

Lader

Fulladet

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Modell:

TUNE ANC

Driverstørrelse:

10 mm/ 0,394" dynamisk driver

Strømforsyning:

5 V --- 1 A

Ørepropper:

5,7 g per stk (11,4 g kombi)/
0,012 lbs per stk (0,024 lbs kombi)

Ladeesk:

40,4 g/ 0,087 lbs

Øreproppenes batteritype:

Litiumionpolymer (70 mAh/3,85 V)

Ladeeskens batteritype:

Litiumionpolymer (750 mAh/3,7 V)

Ladetid:

2 timer når tomt

Musikkavspillingstid med BT på
og ANC av:

opptil 10 timer

Musikkavspillingstid med BT på
og ANC på:

opptil 8 timer

Frekvensrespons:

20 Hz – 20 kHz

Impedans:

32 ohm

Følsomhet:

103 dB SPL vid 1 kHz

Maksimal SPL:

94 dB

Mikrofonfølsomhet:

-10 dBV/Pa vid 1 kHz

Bluetooth-versjon:

5.2

Bluetooth-profilversjon:

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

Frekvensområde for Bluetooth-sender:

2,4 GHz – 2,4835 GHz

Bluetooth-senderens strøm:

<12 dBm EIRP

Modulasjon for Bluetooth-sender:

GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK

Maks driftstemperatur:

45°C

PL**ZAWARTOŚĆ ZESTAWU
APLIKACJA**

Zyskaj jeszcze większą kontrolę i możliwość personalizacji brzmienia, wykorzystując tę bezpłatną aplikację.

JAK KORZYSTAĆ ZE**SLUCHAWEK**

Wypróbuj różne rozmiary wkładek, aby uzyskać wygodę noszenia słuchawek i najlepsze parametry audio.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**WŁĄCZANIE ZASILANIA I
ŁĄCZENIE**

Inne

Android™ 6.0+

Wybierz „JBL TUNE ANC”, aby nawiązać połączenie

DUAL CONNECT + SYNC

Tryb dźwięku stereo

Tryb dźwięku mono

STEROWANIE

Tap | Przytrzymaj


ANC*

Ambient Aware (włącz, by słyszeć otoczenie) *

Wyl.

Talkthru*

Bixby / Siri™ / Inne
Voice Assistant**

* Włącz sterowanie zaawansowane, łącząc słuchawki JBL TUNE ANC z aplikacją JBL Headphones .
** Włącz asystenta głosowego w aplikacji JBL Headphones i przypisz go do preferowanej słuchawki (L/P).

**WYŁĄCZANIE ZASILANIA
RĘCZNA KONFIGURACJA**

Łączenie z nowym urządzeniem Bluetooth

Przywracanie ustawień

fabrycznych

**WIĘKSZE MOŻLIWOŚCI
DZIĘKI APLIKACJI****ŁADOWANIE****DZIAŁANIE DIODY LED**

Nawiązywanie połączenia BT

BT podłączone

BT niepodłączone

Przywracanie ustawień

fabrycznych

Niski poziom akumulatora

Ładowanie

Pełne naładowanie

DANE TECHNICZNE

Model:	TUNE ANC
Rozmiar przetwornika:	Dynamiczny przetwornik 10 mm / 0,394"
Zasilanie:	SV === 1A
Sluchawka:	5,7 g każda (11,4 g łącznie) / 0,012 funty każda (0,024 funtów łącznie)
Pokrowiec ładujący:	40,4 g / 0,087 funtów
Typ baterii do słuchawek:	Litowo-polimerowa (70 mA, 3,85V)
Typ akumulatora w etui ładującym:	Litowo-polimerowa (750 mA, 3,7V)
Czas ładowania:	2 godz. od wyczerpania
Czas odtwarzania muzyki z wyłączoną funkcją ANC:	do 10 godz.
Czas odtwarzania muzyki z włączoną funkcją ANC oraz Bluetooth:	do 8 godz.
Pasma przenoszenia:	20 Hz – 20 kHz
Impedancja:	32 omów
Efektywność:	103 dB SPL przy 1 kHz
Maksymalne ciśnienie akustyczne SPL:	94 dB
Czułość mikrofonu:	-10 dBV/Pa przy 1 kHz
Wersja Bluetooth:	5.2
Wersja profilu Bluetooth:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7
Pasma przenoszenia nadajnika Bluetooth:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Moc nadajnika Bluetooth:	<12 dBm EIRP
Modulacja nadajnika Bluetooth:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Maks. temperatura robocza:	45°C

PT-BR

CONTEÚDO DA CAIXA APLICATIVO

Obtenha ainda mais controle e personalização de sua experiência auditiva com o aplicativo gratuito.

MODO DE USAR

Experimente tamanhos diferentes para encontrar a mais confortável e com melhor desempenho de áudio.

PRIMEIRA UTILIZAÇÃO LIGAR E CONECTAR

Outros
Android™ 6.0+
Selecione a opção "JBL TUNE ANC" para conectar

TECNOLOGIA DUAL CONNECT + SYNC

Modo estéreo

Modo mono

CONTROLES

Tap | Mantenha pressionada

ANC (cancelamento ativo de ruídos)*


Ambient Aware (permite ouvir o ambiente ao redor)*

Desligado

Talkthru*

Bixby, Siri™ ou outros

Assistente de voz**

* Para ativar os controles avançados, conecte o JBL TUNE ANC ao aplicativo JBL Headphones App 

** Com o aplicativo JBL Headphones, ative o assistente de voz e designe-o para um dos fones (direito ou esquerdo).

DESLIGA

CONFIGURAÇÃO MANUAL

Conexão com outro dispositivo Bluetooth
Restauração de configurações de fábrica

MAIS RECURSOS DO APLICATIVO

CARREGANDO

FUNCIONAMENTO DO LED

Bluetooth conectando
Bluetooth conectado
Bluetooth não conectado
Restauração de configurações de fábrica
Bateria fraca
Bateria carregando
Bateria carregada

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo:	TUNE ANC
Tamanho do driver:	Drivers dinâmicos de 10 mm / 0,394"
Alimentação de energia:	5V===1A
Fone de ouvido:	5,7 g por peça (11,4 g combinados) / 0,012 lbs por peça (0,024 lbs combinados)
Estojo carregador:	40,4 g / 0,087 lbs
Tipo de bateria do fone de ouvido:	Bateria de polímero de lítio (70mAh / 3,85V)
Bateria do estojo carregador:	Bateria de polímero de lítio (750mAh / 3,7V)
Tempo de carga:	2 horas (carga total)
Autonomia com Bluetooth e sem ANC:	Até 10 horas + 30 horas (ANC desligado)
Autonomia com Bluetooth e com ANC:	Até 8 horas + 24 horas (Com ANC)
Resposta de frequência:	20 Hz – 20 kHz
Impedância:	32 ohms
Sensibilidade:	103 dB SPL@1 kHz
SPL máximo:	94 dB
Sensibilidade do microfone:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Versão Bluetooth:	5.2
Versões de perfil Bluetooth:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6 e HFP 1.7
Intervalo de frequência do transmissor Bluetooth:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Potência de transmissão Bluetooth:	<12 dBm EIRP
Modulação de transmissão Bluetooth:	GFSK, π/4-DQPSK e 8-DPSK
Temperatura máxima de uso:	45°C

SV

DETTA FINNS I LÅDAN APP

Få ännu mer kontroll och anpassning av din musikupplevelse med den här gratis-appen.

HUR DE SKA SITTA

Testa olika storlekar för att få perfekt passform och ljud.

FÖRSTA ANVÄNDNINGEN

SLÅ PÅ & ANSLUT

Övrigt

Android™ 6.0+

Välj "JBL TUNE ANC" för att ansluta

DUBBEL ANSLUTNING + SYNK

Stereo-läge

Mono-läge

KONTROLLER

Tap |Håll inne

ANC*


Ambient Aware*

Av

TalkThru*

Bixby / Siri™ / Andra

Röstassistent**

* Aktivera avancerade kontroller genom att ansluta dina JBL TUNE ANC till JBL Headphones-appen 

** Aktivera din röstassistent med JBL Headphones-appen och tilldela den till öronsnäckan du föredrar (H/V).

STÅNG AV

MANUELL INSTÄLLNING

Anslut en ny Bluetooth-enhet

Fabriksåterställning

GÖR MER MED APPEN

LADDAR

LED-FUNKTION

BT ansluter

BT anslutet

BT ej anslutet

Fabriksåterställning

Låg batterinivå

Laddar

Fullt laddad

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Modell:

TUNE ANC

Storlek på element:

10 mm / 0,394 dynamiskt

Strömförsörjning:

5 V --- 1 A

Hörlurar:

5,7 g per styck (11,4 g tillsammans)

Laddningsfodral:

40,4 g

Hörlurarnas batterityp:

Litiumjonpolymer (70 mAh/3,85 V)

Laddningsfodralets batterityp:

Litiumjonpolymer (750 mAh/3,7 V)

Laddningstid:

2 timmar från tomt

Musikspeltid med BT på och ANC av:

Upp till 10 timmar

Musikspeltid med BT på och ANC på:

Upp till 8 timmar

Frekvensåtergivning:

20 Hz – 20 kHz

Impedans:

32 ohm

Känslighet:

103 dB SPL vid 1 kHz

Max SPL:

94 dB

Mikrofonkänslighet:

-10 dBV/Pa vid 1 kHz

Bluetooth-version:

5.2

Bluetooth-profilens version:

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

Bluetooth-sändarens frekvensomfång:

2,4 GHz – 2,4835 GHz

Bluetooth-sändarens effekt:

< 12 dBm EIRP

Bluetooth-sändarens modulerings:

GFSK, π/4-QPSK, 8-DPSK

Max drifttemperatur:

45°C

TR

KUTU İÇERİĞİ UYGULAMA

Bu ücretsiz uygulama ile dinleme deneyiminizi daha fazla kontrol altına alabilir ve kişiselleştirebilirsiniz.

NASIL TAKILIR

Mükemmel uyum ve ses performansı için değişik ölçüleri deneyin.

İLK KULLANIM

GÜCÜ AÇMA VE BAĞLANMA

Diğerleri

Android™ 6.0+

Bağlanmak için "JBL TUNE ANC" seçin

ÇİFT BAĞLANTI +

SENKRONİZASYON

Stereo mod

Mono mod

KONTROLLER

Tap |Basınız ve bekleyiniz

ANC*

Ambient Aware (Ortam

Farkındalığı)*

Off (Kapalı)

Talkthru*

Bixby / Siri™ / Diğerleri

Sesli Asistan**

* JBL TUNE ANC'i JBL Headphones Uygulamasına bağlanarak ileri düzey kontrolleri etkinleştirin 

** JBL Headphones uygulaması ile Sesli Asistanınızı etkinleştirin ve istediğiniz (Sol/Sağ) kulaklığınıza atayın.

GÜCÜ KAPATMA

MANUEL KURULUM

Yeni bir Bluetooth cihazına

bağlanın

Fabrika ayarlarına dön

UYGULAMA İLE DAHA

FAZLASINI YAPIN

ŞARJ ETME

LED HAREKETLERİ

BT bağlanıyor

BT bağlandı

BT bağlı değil

Fabrika ayarlarına dön

Düşük pil gücü

Şarj etme

Tam şarj oldu

TEKNİK ÖZELLİKLER

Model:	TUNE ANC
Sürücü Boyutu:	10 mm / 0,394" Dinamik Sürücü
Güç kaynağı:	5V --- 1A
Kulaklık kulaklık:	5,7 g bir adet (11,4 g iki adet) / 0,012 lbs bir adet (0,024 iki adet)
Şarj kutusu:	40,4 g / 0,087 lbs
Kulaklık pil türü:	Lityum-iyon polimer (70mAh / 3,85V)
Şarj kutusu pil türü:	Lityum-iyon polimer (750mAh / 3,7V)
Şarj süresi:	Boşaldıktan sonra 2 saat
BT açık ve ANC kapalıken müzik çalma süresi:	10 saate kadar
BT ve ANC açıkken müzik çalma süresi:	8 saate kadar
Frekans Tepkisi:	20 Hz – 20 kHz
Empedans:	32 ohm
Hassasiyet:	103 dB SPL@1 kHz
Maksimum SPL:	94 dB
Mikrofon hassasiyeti:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth Sürümü:	5.2
Bluetooth profil sürümü:	A2DP 1.3 , AVRCP 1.6 HFP 1.7
Bluetooth verici frekans aralığı:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth verici gücü:	<12 dBm EIRP
Bluetooth verici modülasyonu:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Maksimum çalışma sıcaklığı:	45°C

RU

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ ПРИЛОЖЕНИЕ

Дополнительные возможности управления и настройки параметров прослушивания с помощью нашего бесплатного приложения.

КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ

Попробуйте различные размеры для идеальной посадки и звучания.

ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВКЛЮЧЕНИЕ И СОПРЯЖЕНИЕ

Прочее
Android™ 6.0+
Выберите «JBL TUNE ANC» для подключения.

НЕЗАВИСИМОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ + синхронизация

Стереорежим
Монорежим
ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ
Тар | Удержание
ANC (Адаптивное шумоподавление)*
Ambient Aware (Увеличенная слышимость окружающей среды)*
Выкл.

Talkthru (Понижение уровня громкости для комфортного общения)*
Mixby / Siri® / Прочее
Голосовой помощник**

* Задействуйте дополнительные элементы управления, подключив наушники JBL TUNE ANC к приложению JBL Headphones.

** Подключите голосовой помощник через приложение JBL Headphones и назначьте его на выбранный наушник (L (Левый)/R (Правый)).

ВЫКЛЮЧЕНИЕ РУЧНАЯ НАСТРОЙКА

Подключение к новому Bluetooth-устройству

Сброс до заводских настроек

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ С ПРИЛОЖЕНИЕМ

ЗАРЯДКА СИГНАЛЫ ИНДИКАТОРОВ

Подключение Bluetooth
Подключение по Bluetooth установлено
Подключение по Bluetooth не установлено
Сброс до заводских настроек
Аккумулятор разряжен
Зарядка
Полностью заряжены

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	TUNE ANC
Размер мембраны:	Динамическая мембрана 10 мм / 0,394 дюйма
Источник питания:	5 В --- 1 А
Наушник:	5,7 г/шт. (11,4 г в комплекте) / 0,012 фунта/шт. (0,024 фунтов в комплекте)
Зарядный футляр:	40,4 г / 0,087 фунтов
Тип батареи наушников:	литий-ионный полимерный аккумулятор (70 мА·ч / 3,85 В)
Тип аккумулятора зарядного футляра:	литий-ионный полимерный аккумулятор (750 мА·ч / 3,7 В) 2 ч после полной зарядки
Время зарядки:	
Время воспроизведения музыки при выключенном ANC (Активное шумоподавление) и включенном BT:	до 10 ч
Время воспроизведения музыки при включенных функциях BT и ANC (Активное шумоподавление):	до 8 ч
Частотная характеристика:	20 Гц — 20 kHz 32 Ом
Сопротивление:	
Чувствительность:	103 дБ УЗД при 1 кГц
Макс. уровень звукового давления:	94 дБ
Чувствительность микрофона:	-10 дБ-В/Па при 1 кГц
Версия Bluetooth:	5.2
Версия профиля Bluetooth:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7
Диапазон частот передатчика Bluetooth:	2,4 ГГц — 2,4835 ГГц
Мощность передатчика Bluetooth:	< 12 дБ/мВт ЭИИМ
Модуляция излучателя Bluetooth:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Максимальная температура эксплуатации:	45 °C

ZH-CN

产品清单

应用

立即下载这款免费应用，打造更具个性化的聆听体验，全面掌控耳机的各项功能。

佩戴方法

混搭各种尺寸的耳塞以舒适贴合耳朵，获取良好听音体验。

首次使用

开启和连接

其他

Android™ 6.0+

选择「JBL TUNE ANC」进行连接

双连 + 同步

立体声模式

单声道模式

控件

Tap | 按住

ANC (主动降噪)*

Ambient Aware (环境感知)*

Off (关闭)

Talkthru (自由通话)*

Bixby / Siri* / 其他

语音助手**

* 将 JBL TUNE ANC 连接到 JBL Headphones 应用  以启用高级控制功能。

** 通过 JBL Headphones 应用启用语音助手功能，将其分配给首选的耳机(左/右)。

关闭

手动设置

连接新的蓝牙设备

恢复出厂设置

探索更多功能

充电

LED 变化模式

蓝牙正在连接

蓝牙已连接

蓝牙未连接

恢复出厂设置

电量低

正在充电

已充满

技术规格

型号:

驱动单元尺寸:

电源:

耳塞:

充电保护盒:

耳塞电池类型:

充电保护盒电池类型:

充电时间:

开启蓝牙但关闭 ANC (主动降噪)

时的音乐播放时间:

开启蓝牙和 ANC (主动降噪) 时的

音乐播放时间:

频率响应:

阻抗:

灵敏度:

最大 SPL:

麦克风灵敏度:

蓝牙版本:

蓝牙配置文件版本:

蓝牙发射器频率范围:

蓝牙发射器功率:

蓝牙发射器调制:

最高运行温度:

TUNE ANC

10 mm/0.394" 动圈驱动单元

5V --- 1A

一只 5.7 g (一副 11.4 g) /
一只 0.012 lbs (一副 0.024 lbs)

40.4 g/0.087 lbs

锂离子聚合物 (70mAh / 3.85V)

锂离子聚合物 (750mAh / 3.7V)

2 小时 (从空电量到充满)

续航最长 10 小时

续航最长 8 小时

20 Hz - 20 kHz

32 ohm

103 dB SPL@1 kHz

94 dB

-10 dBV/Pa@1 kHz

5.2

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

2.4 GHz - 2.4835 GHz

<12 dBm EIRP

GFSK, π/4-QPSK, 8-DPSK

45°C

ZH-TW

包裝盒內物品

應用程式

通過這個免費的應用程式，您可以更好地控制和個性化您的聆聽體驗。

如何佩戴

嘗試不同尺寸以獲得完美的貼合度及音效。

首次使用

開機並連接

其他

Android™ 6.0+

選擇「JBL TUNE ANC」以進行連接

雙重連接 + 同步

立體聲模式

單聲道模式

控制鈕

Tap | 按住

ANC (主動降噪)*


Ambient Aware (環境感知)*

關閉

Talkthru (通話增強)*

Bixby / Siri* / 其他

語音助理**

* 透過將您的 JBL TUNE ANC 連接到 JBL Headphones 應用程式 ，啟用進階控制。

** 透過 JBL Headphones 應用程式啟用語音助理，並將其分配給您的首選耳塞(左/右)。

關機

手動設定

連接至新的藍牙裝置

原廠重設

藉此應用程式做更多的事

LED 狀態

藍牙連接中

藍牙已連接

藍牙未連接

原廠重設

電池電量低

充電中

已充滿電

技術規格

型號：	TUNE ANC
驅動器尺寸：	10 mm / 0.394" 動態驅動器
電源：	5V === 1A
耳塞	每隻 5.7 g (兩隻 11.4 g) / 每隻 0.012 lbs (兩隻 0.024 lbs)
充電盒：	40.4 g / 0.087 lbs
耳塞電池類型：	鋰聚合物 (70mAh / 3.85V)
充電盒電池類型：	鋰聚合物 (750mAh / 3.7V)
充電時間：	從無電量到充滿需 2 小時
在藍牙開啟及 ANC (主動降噪) 關閉時的音樂播放時間：	長達 10 小時
在藍牙及 ANC (主動降噪) 均開啟時的音樂播放時間：	長達 8 小時
頻率回應：	20 Hz – 20 kHz
阻抗：	32 歐姆
敏感度：	103 dB SPL@1 kHz
最大 SPL：	94 dB
麥克風靈敏度：	-10 dBV/Pa@1 kHz
藍牙版本：	5.2
藍牙設定檔版本：	A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7
藍牙發射機頻率範圍：	2.4 GHz - 2.4835 GHz
藍牙發射機功率：	< 12 dBm EIRP
藍牙發射機調變：	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
最大工作溫度：	45°C

ID

ISI KOTAK APLIKASI

Miliki aplikasi gratis ini agar kontrol dan personalisasi pengalaman mendengarkan sepenuhnya ada di tangan Anda.

CARA PEMAKAIAN

Coba berbagai ukuran demi kenyamanan dan kualitas audio.

PENGUNAAN PERTAMA

MENYALAKAN & MENYAMBUNGAN

Lainnya
Android™ 6.0+
Pilih "JBL TUNE ANC" untuk menyambung

SINKRONISASI + SAMBUNGAN

GANDA
Mode Stereo
Mode Mono

KONTROL

Tap |Tahan
ANC (Penghilang Derau Aktif)*
Ambient Aware (Sadar Sekitar)*
Mati
Talkthru*

Bixby / Siri™ / Lainnya
Asisten Suara**

* Aktifkan kontrol lanjutan dengan menyambungkan JBL TUNE ANC ke aplikasi JBL Headphones .

** Aktifkan asisten suara melalui aplikasi JBL Headphones dan tetapkan ke earbud pilihan Anda (Kr/Kn).

MEMATIKAN PENGATURAN MANUAL

Menyambungkan ke perangkat Bluetooth baru

Atur ulang ke standar pabrik
**KEGUNAAN LAIN APLIKASI
MENGISI DAYA**

POLA LED

BT menyambungkan
BT Tersambung
BT tidak tersambung
Atur ulang ke standar pabrik
Daya baterai lemah
Mengisi daya
Daya terisi penuh

SPESIFIKASI TEKNIS

Model:	TUNE ANC
Ukuran Driver:	Driver Dinamis 10 mm/0,394"
Catu daya:	5V === 1A
Earbud:	5,7 g per buah (total 11,4 g) / 0,012 lbs per buah (total 0,024 lbs)
Casing pengisi daya:	40,4 g/0,087 lbs
Tipe baterai earbud:	Polimer Lithium-ion (70 mAh / 3,85 V)
Tipe baterai casing pengisi daya:	Polimer Lithium-ion (750 mAh / 3,7 V)
Lama pengisian daya:	2 jam dari keadaan kosong
Lama pemutaran musik saat BT nyala dan ANC mati:	hingga 10 jam
Lama pemutaran musik saat BT aktif dan ANC aktif:	hingga 8 jam
Respons Frekuensi:	20 Hz–20 kHz
Impedansi:	32 ohm
Sensitivitas:	103 dB SPL@1 kHz
SPL Maksimum:	94 dB
Sensitivitas mikrofon:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Versi Bluetooth:	5.2
Versi profil Bluetooth:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7
Rentang frekuensi pemancar Bluetooth:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Daya pemancar Bluetooth:	<12 dBm EIRP
Modulasi pemancar Bluetooth:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
Suhu pengoperasian maksimal:	45°C

JP**同梱品
アプリ**

無料専用アプリで各種設定や調整をおこなってください。

装着方法

完璧なフィット感とオーディオパフォーマンスを追求した異なるサイズをお試しください。

初めての使用**電源オン&接続**

その他

Android™ 6.0+

接続するには「JBL TUNE ANC」を選択

デュアルコネクト+SYNC

ステレオモード

モノラルモード

コントロール

Tap | 長押しする

アクティブノイズキャンセリング*

アンビエントアウェア* オフ

トークスルー*

Bixby/Siri® / その他

ボイスアシスタント**

*JBL Headphones アプリに JBL TUNE ANC を接続すれば、さらに詳細な操作設定が可能です。

**JBL Headphones アプリの設定でボイスアシスタントを有効にしていずれかのイヤホン本体 (L/R) に割り当てることが可能です。

電源オフ**手動での設定**

新しいBluetooth対応デバイスに接続する工場出荷時設定へのリセット

アプリでさらに多くのことができません

充電中**LEDの動作**

Bluetoothに接続中

Bluetooth接続済み

Bluetooth未接続

工場出荷時設定へのリセット

バッテリー残量少

充電中

充電完了

技術仕様

モデル:
ドライバーサイズ:

電源:
イヤホン:
充電ケース:

イヤホンのバッテリータイプ:

充電ケースのバッテリータイプ:

充電時間:

BTオン、ANC (アクティブノイズキャンセリング) オフでの

音楽再生時間:

BTとANC (アクティブノイズキャンセリング) をオンにした

状態での最大再生時間:

周波数特性:

インピーダンス:

出力音圧レベル:

最大音圧レベル:

マイクの出音音圧レベル:

Bluetoothバージョン:

Bluetoothプロファイルバージョン:

Bluetooth対応トランスミッター

周波数帯域:

Bluetooth対応トランスミッター

—出力:

Bluetooth対応トランスミッター

—変調:

最大動作保証温度:

TUNE ANC

10mmダイナミックドライバー

5V === 1A

左右本体各約5.7g (合計約11.4g)

約40.4g

リチウムイオンポリマー電池

(70mAh/3.85V)

リチウムイオンポリマー電池

(750mAh/3.7V)

約2時間

最大約10時間

最大約8時間

20Hz~20kHz

32Ω

103dB SPL@1kHz

94dB

-10dBV/Pa@1kHz

5.2

A2DP 1.3、AVRCP 1.6 HFP 1.7

2.4GHz~2.4835GHz

12dBm未満 EIRP

GFSK、m/4-DQPSK、8-DPSK

45°C

KO**구성품****앱**

이 무료 앱을 통해 청취 경험을 더 잘 제어하고 사용자에 맞게 설정할 수 있습니다.

착용 방법

완벽한 착용감과 오디오 성능을 위해 여러 사이즈를 시도해보세요.

처음 사용**전원 켜기 & 연결**

기타

Android™ 6.0+

연결할 "JBL TUNE ANC" 선택

이중 연결 + 동기화

스테레오 모드

모노 모드

제어

Tap | 누르고 있기

ANC(액티브 노이즈 캔슬링)*


Ambient Aware(주변 소리 듣기)*

꺼짐

Talkthru*

Bixby/Siri®/기타

Voice Assistant**

* JBL TUNE ANC를 JBL Headphones 앱  에 연결하여 고급 컨트롤을 활성화합니다.

** JBL Headphones 앱을 통해 음성 비서를 활성화하여 기본 설정 이어버드(L/R)에 지정합니다.

전원 끄기**수동 설정**

새 Bluetooth 장치 연결

공장 초기화

앱으로 더 많은 기능 즐기

충전**LED 동작**

BT 연결중

BT 연결됨

BT 연결 안됨

공장 초기화

배터리 부족

충전 중

완전 충전됨

기술 사양

모델:	TUNE ANC
드라이버 크기:	10mm/0.394" 다이내믹 드라이버
전원 공급 장치:	5V --- 1A
이어버드:	한쪽 5.7g(양쪽 11.4g)/ 한쪽 0.012lbs(양쪽 0.024lbs)
충전 케이스:	40.4g/0.087lbs
이어버드 배터리 유형:	리튬 이온 폴리머(70mAh / 3.85V)
충전 케이스 배터리 유형:	리튬 이온 폴리머(750mAh / 3.7V)
충전 시간:	배터리 방전부터 2시간
BT 설정 및 ANC(액티브 노이즈 캔슬링) 해제 시 음악 재생 시간:	최대 10시간
BT 및 ANC(액티브 노이즈 캔슬링) 설정 시 음악 재생 시간:	최대 8시간
주파수 응답:	20Hz~20kHz
임피던스:	32Ω
민감도:	103dB SPL@1kHz
최대 SPL:	94dB
마이크 민감도:	-10dBV/Pa@1kHz
Bluetooth 버전:	5.2
Bluetooth 프로파일 버전:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6, HFP 1.7
Bluetooth 송신기 주파수 범위:	2.4GHz~2.4835GHz
Bluetooth 송신기 출력:	<12dBm EIRP
Bluetooth 송신기 변조:	GFSK, π/4-DQPSK, 8-DPSK
최대 작동 온도:	45°C

MM

ဗူးအတွင်း ပါဝင်သည့်ပစ္စည်းများ အက်ပ်

ဤအခမဲ့အက်ပ်ကို အသုံးပြု၍ ထိန်းချုပ်မှုများကို ပိုမိုပြုလုပ်ပြီး သင့်နားဆင်ခံစားမှုအတွေ့အကြုံကို စိတ်ကြိုက်ရယူလိုက်ပါ။

တပ်ဆင်အသုံးပြုနည်း

ပြည့်စုံသည့် အပြင်အဆင်နှင့် အသံစွမ်းဆောင်ရည်ကို ရရှိရန် အရွယ်အစား အမျိုးမျိုးနှင့် စမ်းသပ်ကြည့်ပါ။

ပထမအကြိမ်အသုံးပြုမှု ပါဝါဖွင့်ခြင်းနှင့် ချိတ်ဆက်ခြင်း

အခြားအကြောင်းအရာများ Android™ 6.0+

"JBL TUNE ANC" ကို ချိတ်ဆက်ရန် ရွေးချယ်ပါ

နှစ်မျိုးတွဲ ချိတ်ဆက်မှု + ဆင့်ခံ

စတီရီယိုမှဒ် မိုနိုမှဒ်

ထိန်းချုပ်မှုများ

Tap |ဖိထားရန်

ANC*

Ambient Aware (ပတ်ဝန်းကျင်

ဂရုပြုမှဒ်)*

Off (ပိတ်မည်)

Talkthru*

Bixby / Siri* / အခြား

Voice Assistant**

*သင့် JBL TUNE ANC ကို

JBL Headphones အက်ပ်သို့

ချိတ်ဆက်ခြင်းဖြင့် အဆင့်မြင့်

ထိန်းချုပ်လုပ်ဆောင်မှုများကို

ဖွင့်လှစ်ပါ 

** JBL Headphones အက်ပ်မှ တစ်ဆင့် သင့် Voice Assistant ကို ဖွင့်ပြီး သင်နှစ်သက်သည့် နားကြပ် (L/R) ပုံစံကို သတ်မှတ်ပါ။

ပါဝါပိတ်ခြင်း ကိုယ်တိုင် ပြင်ဆင် သတ်မှတ်ခြင်း

Bluetooth စက်ပစ္စည်းအသစ်နှင့် ချိတ်ဆက်မည် စက်ရုံထုတ်ဆက်တင်အတိုင်း ပြန်လည်သတ်မှတ်ခြင်း အက်ပ်ကို အသုံးပြုပြီး နောက်ထပ်

ပိလုပ်ဆောင်ချက်များစွာ

ပြုလုပ်ပါ

အားသွင်းနေသည်

LED အပြုအမူများ

BT ချိတ်ဆက်နေပါသည်
BT ချိတ်ဆက်ထားပြီးပါပြီ
BT ချိတ်ဆက်မထားပါ
စက်ရုံထုတ်ဆက်တင်အတိုင်း ပြန်လည်သတ်မှတ်ခြင်း
ဘဏ္ဍရီအားနည်းနေသည် အားသွင်းခြင်း
အားအပြည့်သွင်းပြီးပါပြီ

TECH SPEC

Model:	TUNE ANC
Driver Size:	10 မီလီမီတာ/0.394 လက်မ ဒိုင်းနမစ် ဒရိုင်ဘာများ
ပါဝါထောက်ပံ့စနစ်- နားကြပ်ဖု-	5V === 1A တစ်ဖက်လျှင် 5.7 ဂရမ် (တစ်စုံလျှင် 11.4 ဂရမ်)/ တစ်ဖက်လျှင် 0.012 ပေါင် (တစ်စုံလျှင် 0.024 ပေါင်)
အားသွင်းဗူး နားကြပ်ဖု ဘက်ထရီ အမျိုးအစား-	40.4 ဂရမ်/ 0.087 ပေါင် လီသီယမ်-အိုင်ယွန် ပိုလီမာ (70mAh / 3.85V)
Charging case battery type:	လီသီယမ်-အိုင်ယွန် ပိုလီမာ (750mAh / 3.7V)
အားသွင်းချိန်-	လုံးဝ အားကုန်ခမ်းနေသည့် အခြေအနေမှ ၂ နာရီ
BT ဖွင့်ပြီး ANC ကို ပိတ်၍ သီချင်းဖွင့်ချိန်-	၁၀ နာရီအထိ
BT နှင့် ANC ကို ဖွင့်၍ သီချင်းဖွင့်နိုင်သည့် ကြားချိန်- Frequency Response:	၈ နာရီအထိ 20 Hz – 20 kHz
Impedance:	32 ohm

Sensitivity:	103 dB SPL@1 kHz
Maximum SPL:	94 dB
Microphone sensitivity:	-10 dBV/Pa@1 kHz
Bluetooth version:	5.2
Bluetooth profile version:	A2DP 1.3 AVRCP 1.6 HFP 1.7
Bluetooth transmitter frequency range:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth transmitter power:	<12 dBm EIRP
Bluetooth transmitter modulation:	GFSK, π/4-QPSK, 8-DPSK
အသုံးပြုရန် ခွင့်ပြုထားသည့် အမြင့်ဆုံး အပူချိန်-	45°C

AR

မحتويات العبوة
التطبيق

استمع بمزيد من التحكم والتميز عند الاستماع باستخدام هذا التطبيق المجاني.

كيفية الارتداء
جرب أحجامًا مختلفة للحصول على صوت أنقى وأداء أفضل.

الاستخدام الأول
تشغيل الطاقة والتوصيل

أخرى
Android™ 6.0+

اختر "JBL TUNE ANC" للتوصيل
التوصيل المزدوج + SYNC (مزامنة)
وضع ستريو
وضع أحادي
أدوات التحكم
Tap إنوقف
ANC (نظام مكافحة الضوضاء)*
Ambient Aware (البيئة المحيطة)*
إنيقاف التشغيل
Talkthru (تهدئة الموسيقى)
Siri™ / Bixby
المساعد الصوتي**

* قم بتمكين أدوات التحكم المتقدمة عن طريق توصيل JBL TUNE ANC بتطبيق JBL Headphones

** يمكن المساعد الصوتي من خلال تطبيق JBL Headphones وتعيينه لساعة الأذن المفضلة (اليمين/اليسرى).

إنيقاف التشغيل
الإعداد اليدوي
التوصيل بجهاز بلوتوث جديد
إعادة ضبط المصنع
يمكنك فعل المزيد بالتطبيق
جارٍ الشحن
أنماط مؤشرات LED
التوصيل بالبلوتوث
البلوتوث متصل
البلوتوث غير متصل
إعادة ضبط المصنع
البطارية منخفضة
الشحن
مشحونة بالكامل

מפרט טכני

דגם:

גודל דרייבר:

מתח:

אזניות:

משקל נרתיק טעינה:

סוג סוללת אזניות:

סוג סוללת (נרתיק הטעינה):

זמן טעינה:

זמן השמעת מוזיקה עם BT פועל

ו-ANC כבוי:

זמן השמעת מוזיקה עם BT ו-ANC

פועלים:

תגובת תדר:

עכבה:

רגישות:

ערך SPL מיירבי

רגישות מיקרופון:

גרסת Bluetooth:

גרסת פרופיל Bluetooth:

טווח תדרים של משדר Bluetooth:

עוצמת משדר Bluetooth:

אפנון משדר Bluetooth:

ממפרטורת פעולה מרבית:

TUNE ANC

דרייבר דינמי 10 מ"מ / 0.394 ינ"ג

5 וולט --- 1 אמפר

5.7 גרם כל אחת (11.4 גרם ביחד) /

0.012 פאונד כל אחת (0.024 פאונד

ביחד)

40.4 גרם / 0.087 פאונד

ליתיום-יון פולימר (70 מיליאמפר /

שעה / 3.85 וולט)

ליתיום-יון פולימר (750 מיליאמפר /

שעה / 3.7 וולט)

שעתיים ממצב סוללה ריקה

עד 10 שעות

עד 8 שעות

20 הרץ - 20 קילו-הרץ

32 אוהם

103 dB SPL@1 kHz

94 dB

-10 dBV/Pa@1 kHz

5.2

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

2.4 GHz-2.4835 GHz

פחות מ-2.4835 GHz

12 dBm EIRP מ-

GFSK, m/4-DQPSK, 8-DPSK

45°C

HE

תכולת האריזה אפליקציה

קבלו רמת בקרה גבוהה יותר כמו גם התאמה אישית של חוויית ההאזנה באמצעות אפליקציה חנימית זו.

כיצד לענוד

נסה מידות שונות לקבלת התאמה וביצועי שמע מושלמים.

שימוש בפעם הראשונה

הפעלה וחייבור

אחרים

Android™ 6.0+

יש לבחור "JBL TUNE ANC"

ולהתחבר

חייבור כפול + סנכרון

מצב סטריאו

מצב מונו

פקדים

[החזקה]

Tap ANC*

Ambient Aware (מודעות לסביבה)*

כבוי

*Talkthru

Bixby / Siri / אחרים

מיסייע קולי**

* הפעילו מצב "בקרות

מתקדמות" על ידי חיבור

ה-JBL TUNE ANC לאפליקציית JBL

Headphones

** יש להפעיל את המסייע

הקולי באמצעות האפליקציה

JBL Headphones ולהקצות

אותו לאוזניה המועדפת (L -

שמאל/R - ימין).

כיווי

הגדרה ידנית

חיבור למכשיר Bluetooth חדש

איפוס להגדרות היצרן

לעשות יותר עם האפליקציה

טעינה

תפקוד נורית חיוריי LED

מתחבר ל-BT(בלוטות)

(הבלוטות) מחובר BT

(בלוטות) אינו מחובר BT

איפוס להגדרות היצרן

סוללה חלשה

בטעינה

טעינה במלואו

המואצפות הטכנית

הפרז:

חגם המשלך:

מסדר הימדים بالطاقة:

סמעה האזן:

עליה השכן:

נוע بطאריה סמעה האזן:

נוע بطאריה עליה השכן:

وقت השכן:

תשגיל המוסיקי مع تشغيل تقنية البلوتوث

وإيقاف تشغيل خاصة ANC (نظام مكافحة

الضوضاء):

وقت تشغيل الموسيقى مع تشغيل تقنية البلوتوث

وتشغيل خاصة ANC (نظام مكافحة الضوضاء):

استجابة التردد:

المقاومة الكهرتائية:

الحساسية:

أقصى مستوى ضغط صوت:

حساسية الميكروفون:

إصدار البلوتوث:

إصدار ملف تعريف البلوتوث:

النطاق الترددي لمُرسل البلوتوث:

قدرة جهاز إرسال البلوتوث:

ضبط وحدات جهاز إرسال البلوتوث:

درجة حرارة التشغيل القصوى:

TUNE ANC

عدد 1 مشغل ديناميكي 10 مم

5 فولت --- 1 أمبير

5.7 جم لكل كميونتر (11.4 جم للاثين متًا) /

0.012 رطل لكل كميونتر (0.024 رطل للاثين متًا)

40.4 جرام/0.087 رطل

بطارية ليثيوم أيون بوليمر (70 مللي أمبير في

الساعة/3.85 فولت)

بطارية ليثيوم أيون بوليمر (750 مللي أمبير في

الساعة/3.7 فولت)

ساعات عندما تكون قارفة

حتى 10 ساعات

حتى 8 ساعات

20 هرتز - 20 كيلو هرتز

32 أوم

103 ديسيبل من مستوى ضغط الصوت

على 1 كيلو هرتز

94 ديسيبل

-10 ديسيبل فولت/باسكال على 1 كيلو هرتز

5.2

A2DP 1.3, AVRCP 1.6 HFP 1.7

2.4 جيجا هرتز - 2.4835 جيجا هرتز

>12 ديسيبل مللي واط EIRP

GFSK, m/4-DQPSK, 8-DPSK

45 درجة مئوية



TO PROLONG BATTERY LIFESPAN, FULLY CHARGE AT LEAST ONCE EVERY 3 MONTHS. BATTERY LIFE VARIES BY USE AND SETTINGS.

- FR POUR PROLONGER LA VIE DE LA BATTERIE, CHARGEZ-LA COMPLÈTEMENT AU MOINS UNE FOIS TOUS LES 3 MOIS. LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE VARIE EN FONCTION DE L'UTILISATION ET DES RÉGLAGES.
- DA FOR AT FORLÆNGE BATTERIETS LEVETID SKAL DU OPLADE DET HELT MINDST ÉN GANG HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AFHÆNGIG AF BRUG OG INDSTILLINGER.
- DE ZUM VERLÄNGERN DER AKKULEBENSDAUER MINDESTENS EINMAL ALLE 3 MONATE VOLLSTÄNDIG AUFLADEN. DIE AKKULEBENSDAUER VARIERT JE NACH ANWENDUNG UND EINSTELLUNGEN.
- EL ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΡΑΤΕΙΝΕΤΕ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ, ΦΟΡΤΙΣΤΕ ΤΗΝ ΠΛΗΡΩΣ ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ ΜΙΑ ΦΟΡΑ ΚΑΘΕ 3 ΜΗΝΕΣ. Η ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΠΟΙΚΙΛΙΑΙ ΑΝΑΛΟΓΑ ΜΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΤΙΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ.
- ES PARA PROLONGAR LA DURACIÓN DE LA BATERÍA, CÁRGALA COMPLETAMENTE POR LO MENOS UNA VEZ CADA 3 MESES. LA DURACIÓN DE LA BATERÍA DEPENDE DEL USO Y DE LOS AJUSTES.
- FI PIDENNÄ AKUN KÄYTTÖIKÄÄ LATAAMALLA SE TÄYTEEN VÄHINTÄÄN KERRAN 3 KUUKAUDESSA. AKUN KÄYTTÖIKÄ VAIHTELEE KÄYTÖN JA ASETUSTEN MUKAISESTI.

- HU AZ AKKUMULÁTOR ÉLETTARTAMÁNAK NÖVELÉSE ÉRDEKÉBEN 3 HAVONTA LEGALÁBB EGYSZER TÖLTSE FEL. AZ AKKUMULÁTOR ÉLETTARTAMA A HASZNÁLATTÓL ÁS A BEÁLLÍTÁSOKTÓL FÜGGŐEN VÁLTOZIK.
- IT PER PROLUNGARE LA VITA UTILE DELLA BATTERIA, RICARICARE COMPLETAMENTE ALMENO UNA VOLTA OGNI 3 MESI. LA VITA UTILE DELLA BATTERIA VARIA A SECONDA DELL'USO E DELLE IMPOSTAZIONI.
- NL OM DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ TE OPTIMALISEREN, 1 KEER PER 3 MAANDEN VOLLEDIG OPLADEN. DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ IS AFHANKELIJK VAN GEBRUIK EN INSTELLINGEN.
- NO FORLENG BATTERIETS LEVETID VED Å LADE DET HELT OPP MINST HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AVHENGIG AV BRUK OG INNSTILLINGER.
- PL ABY PRZEDŁUŻYĆ ŻYWOTNOŚĆ BATERII, NAŁADUJ JĄ W PEŁNI CO NAJMNIEJ RAZ CO 3 MIESIĄCE. ŻYWOTNOŚĆ BATERII JEST ZALEŻNA OD SPOSOBU UŻYTKOWANIA I USTAWIEN.
- PT-BR PARA PROLONGAR A VIDA ÚTIL DA BATERIA, CARREGUE-A ATÉ A CARGA MÁXIMA PELO MENOS UMA VEZ A CADA TRÊS MESES. A DURABILIDADE DA BATERIA DEPENDE DE COMO E ONDE ELA É USADA.
- SV LADDA BATTERIET MINST EN GÅNG VAR TREDJE MÅNAD FÖR ATT FÖRLÄNGA DESS LIVSLÄNGD. BATTERIETS LIVSLÄNGD VARIERAR BEROENDE PÅ ANVÄNDNING OCH INSTÄLLNINGAR.
- TR PİL ÖMRÜNÜ UZATMAK İÇİN HER 3 AYDA EN AZ BİR DEFA TAM ŞARJ EDİNİZ. PİL ÖMRÜ, KULLANIM ŞEKLİNE VE AYARLARA GÖRE DEĞİŞKENLİK GÖSTERMEKTEDİR.
- RU ЧТОБЫ ПРОДЛИТЬ СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АККУМУЛЯТОРА, ВЫПОЛНЯЙТЕ ПОЛНУЮ ЗАРЯДКУ ХОТЯ БЫ РАЗ В 3 МЕСЯЦА. СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АККУМУЛЯТОРА ЗАВИСИТ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ И НАСТРОЕК.

- ZH-CN 要延长电池寿命,请至少每三个月完全充电一次。电池寿命因不同使用方式和设置而异。
- ZH-TW 為延長電池壽命,每 3 個月至少要充滿電一次。電池壽命視使用和設定而異。
- ID AGAR MASA PAKAI BATERAI LEBIH LAMA, ISI DAYA HINGGA PENUH SETIDAKNYA 3 BULAN SEKALI. MASA PAKAI BATERAI BERBEDA-BEDA TERGANTUNG PEMAKAIAN DAN PENGATURAN.
- JP バッテリーをより長く使用するために、約3か月毎に満充電してください。バッテリーの寿命は使用方法および設定等により異なります。
- KO 배터리 수명을 늘리려면 3개월에 한 번 이상 배터리를 완전히 충전하십시오. 배터리 수명은 사용법 및 설정에 따라 다릅니다.
- MM တာဝန်ရှိသူကတစ်ခန်းကို ကြာရှည်စေရန်အတွက် အနည်းဆုံး ၃ လတစ်ကြိမ် အားအပြည့်ဖြည့်ပေးပါ။ တာဝန်ရှိသူအသုံးပြုနိုင်သည့်ကာလသည် အသုံးပြုမှုနှင့် ဆက်တင်များအပေါ် မူတည်ပြီး ပြောင်းလဲနိုင်ပါသည်။
- AR لإطالة عمر البطارية، اشحنها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. ويختلف عمر البطارية حسب الاستخدام والإعدادات.
- HE כדי להאריך את חיי הסוללה, יש לטעון אותה במלואה מדי שלושה חודשים לכל הפחות. משך חיי הסוללה ישתנה בהתאם לשימוש ולהגדרות.

IC RF Exposure Information and Statement

The SAR limit of Canada (C) is 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue. Device types: (IC: 6132A-TUNEANC) has also been tested against this SAR limit According to this standard, the highest SAR value reported during product certification for head use is 0.3643 W / kg.

The device was tested for typical bodily operations where the product was kept 0 mm from the head. To maintain compliance with IC RF exposure requirements, use accessories that maintain a separation distance of 0mm between the user's head and the back of the headset. The use of belt clips, holsters and similar accessories shall not contain metal parts in its assembly. Use of accessories that do not meet these requirements may not comply with IC RF exposure requirements and should be avoided.

Head operation

The device was subjected to a typical head manipulation test. In order to comply with RF exposure requirements, a minimum separation distance of 0 cm must be maintained between the user's ear and the product (including the antenna). Head exposure that do not meet these requirements may not meet RF exposure requirements and should be avoided. Use only the supplied or approved antenna.

IC: 6132A-TUNEANC

Informations et énoncés sur l'exposition RF de l'IC.

La limite DAS du Canada (C) est de 1,6 W/kg, arrondie sur un gramme de tissu. Types d'appareils: (IC: 6132A-TUNEANC) a également été testé en relation avec cette limite DAS selon ce standard. La valeur DAS la plus élevée mesurée pendant la certification du produit pour une utilisation au niveau de la tête est de 0.3643 W / kg.

L'appareil a été testé dans des cas d'utilisation typiques en relation avec le corps, où le produit a été utilisé à 0 mm de la tête. Pour continuer à respecter les standards d'exposition RF de l'IC, utilisez des accessoires qui maintiennent une distance de séparation de 0 mm entre la tête de l'utilisateur et l'arrière du casque. L'utilisation de clips de ceinture, d'étui ou d'accessoires similaires ne doivent pas contenir de pièces métalliques. Les accessoires ne respectant pas ces exigences peuvent ne pas respecter les standards d'exposition RF de l'IC et doivent être évités.

Utilisation au niveau de la tête

L'appareil est testé dans un cas d'utilisation typique autour de la tête. Pour respecter les standards d'exposition RF, une distance de séparation minimum de 0 cm doit être maintenue entre l'oreille et le produit (antenne comprise). L'exposition de la tête ne respectant pas ces exigences peut ne pas respecter les standards d'exposition RF et doit être évité. Utilisez uniquement l'antenne incluse ou une antenne certifiée.

IC: 6132A-TUNEANC

FCC ID: APITUNEANC



DO NOT ATTEMPT TO OPEN, SERVICE, OR DISASSEMBLE THE BATTERY | DO NOT SHORT CIRCUIT | MAY EXPLODE IF DISPOSED OF IN FIRE | RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE | DISPOSE OR RECYCLE USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

Пользовательские наушники

Изготовитель: Харман Интернешнл Индастриз Инкорпорейтед, США, 06901 Коннектикут, г.Стэмфорд, Атлантик Стрит 400, офис 1500

Сделано в Китае

Импортер: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс", Россия, 127018, г.Москва, ул. Двинцев, д.12, к. 1

Гарантийный период: 1 год

Срок службы: 2 года

Информация о сервисных центрах: www.harman.com/ru

Техническая поддержка: 8 (800) 700 0467

Организация, уполномоченная на принятие претензий потребителей: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс"

Товар сертифицирован

Дата изготовления устройства определяется по двум буквенным обозначениям из второй группы символов серийного номера изделия, следующих после разделительного знака «-».

Кодировка соответствует порядку букв латинского алфавита, начиная с января 2010 года: 000000-MY0000000, где «M» - месяц производства (A - январь, B - февраль, C - март и т.д.) и

«Y» - год производства (A - 2010, B - 2011, C - 2012 и т.д.).





The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados.

Para maiores informações, consulte o site da Anatel – www.anatel.gov.br

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.



Google, Android and Google Play are trademarks of Google LLC.



Amazon, Alexa, Amazon Music, and all related logos are trademarks of Amazon, Inc. or its affiliates.

HP_JBL_TUNE ANC_QSG_US_CR_V2